

**BUREAU D'AUDIENCES PUBLIQUES
SUR L'ENVIRONNEMENT**

ÉTAIENT PRÉSENTS : **M. JOSEPH ZAYED, Président**
M. RENÉ BEAUDET.

**CONSULTATION PUBLIQUE
SUR LES OPTIONS DE RÉAMÉNAGEMENT DE LA VOIE FERRÉE
TRAVERSANT LE CENTRE-VILLE DE LAC-MÉGANTIC**

ERRATUM
Page 10, ligne 309

VOLUME 1

Séance tenue le 29 mai 2017 à 19 h
Centre Sportif Mégantic
5400, rue Papineau
Lac-Mégantic

305 J'ai l'honneur ce soir d'avoir une équipe à mes côtés. En commençant par monsieur Jean Hardy, chargé de projet pour les travaux de surveillance de la firme Stantec. À sa droite, monsieur Normand Gauthier, expert en environnement de la firme AECOM pour l'étude de faisabilité. Monsieur Barry Palynchuk, le chargé de projet pour l'étude de faisabilité sur la voie de contournement, toujours de la firme AECOM.

310 Derrière, nous avons madame Laurence **Goesel**, analyste en environnement qui accompagne Barry et Normand pour la firme AECOM. Et, la dernière mais non la moindre, madame Marie-André Mill du ministère des Affaires municipales.

Merci, Monsieur le Président.

315 **LE PRÉSIDENT :**

Merci à vous Madame Arguin. Quant aux personnes-ressources, elles proviennent de différents ministères et bureaux. Tout d'abord du ministère du Développement durable, de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques.

320

M. DENIS TALBOT :

325 Oui, bonsoir Monsieur le Président, Denis Talbot. Je suis directeur, Direction des évaluations environnementales des projets en milieu terrestre du ministère Développement durable, Environnement, Lutte contre les changements climatiques. On peut dire ministère de l'Environnement, c'est plus simple. Voilà. Merci.

LE PRÉSIDENT :

330 Ensuite, du ministère de la Santé et des Services sociaux.

DRE ISABELLE SAMSON :

335 Bonjour. Moi, c'est Isabelle Samson, je suis médecin, spécialiste en santé publique et médecine préventive donc représentante du ministère de la Santé et Services sociaux et de la Direction de santé publique.